



Artikelnummer | Product number | Référence | Číslo výrobku : 675 492

de Produktinformation

Wichtige Hinweise

Die Badablage ist für Feuchträume vorgesehen und kann auch direkt in der Duschkabine befestigt werden.

Beachten Sie folgende Hinweise, damit die Badablage optimal an der Wand haftet:

Warnung: Die Badablage besteht aus Metall und kann bei Herauffallen Verletzungen und Sachschäden verursachen. Überlasten Sie sie nicht. Stützen Sie sich nicht darauf ab oder ziehen Sie sich daran hoch. Weisen Sie auch ggf. Kinder und weitere Personen im Haushalt darauf hin.

- Die Klebefolie hält auf den meisten glatten und planen Oberflächen, wie z.B. Spiegel- oder Glasflächen, Fliesen und Kacheln etc. Mit Öl behandelte Holzoberflächen, gestrichene Wände o. Ä sind evtl. nicht geeignet. Kleben Sie die Badablage möglichst nicht über Fugen oder andere Unebenheiten. Auf einer strukturierten Oberfläche hält die Klebefolie nicht.

- Die Klebefolie ist zur dauerhaften Befestigung vorgesehen. Vermeiden Sie es, die Badablage an empfindlichen Oberflächen zu befestigen, wenn Sie sie später einmal wieder ablösen wollen. Von den genannten Flächen kann die Badablage rückstandslos entfernt werden. Die Klebefolie auf der Halterung ist nur einmalig einsetzbar.

- Der Untergrund muss staub-, fett-, silikon- und kalkfrei sein. Reinigen und entfetten Sie den Untergrund mit reinem Alkohol (Isopropanol) oder Brennspiritus. Bad- oder Allzweckreiniger sind nicht geeignet. Trocknen Sie die gereinigte Stelle leicht vor und lassen Sie sie dann gut trocknen. Um Lufteinschlüsse zu verhindern, setzen Sie zunächst die Oberkante der Halterung an und drücken sie dann nach unten hin an. Drücken Sie sie für ca. 10 Sekunden kräftig an. Nach ca. 30 Minuten drücken Sie sie erneut für ca. 10 Sekunden an. Nach weiteren 24 Stunden ist die Halterung voll belastbar. Drücken Sie dann die Badablage von oben auf die Halterung.

- Die beste Klebekraft erhalten Sie bei Temperaturen zwischen 23 °C und 40 °C.

- Überlasten Sie den Artikel nicht.

Tragkraft: max. 3 kg

en Product information

Important information

The shower caddy is intended for use in damp rooms and can also be mounted directly in the shower cubicle.

Keep the following information in mind to ensure the shower caddy is securely attached to the wall:

Warning: The shower caddy is made of metal and can cause injury and damage to property if it falls down. Do not overload it. Do not lean on it or pull yourself up on it. If necessary, point this out to children and other people in the household.

- The adhesive tape adheres to most smooth and level surfaces such as mirrors, glass, tiles, etc. Oiled wooden surfaces, painted walls, etc. may not be suitable. If possible, do not attach the shower caddy over joints or other irregularities. The adhesive tape will not stick to textured surfaces.

- The adhesive tape is intended for permanent fixture. Avoid attaching the shower caddy to sensitive surfaces if you wish to detach it at a later point in time.

The shower caddy can be removed from the above-mentioned surfaces without leaving any residue. The adhesive tape on the mount can only be used once.

- The surface must be free of dust, grease, silicone and limescale. Clean and degrease the surface with pure alcohol (isopropanol) or methylated spirits. Bathroom or all-purpose cleaning agents are not suitable. Slightly pre-dry the cleaned spot, then let it dry thoroughly.

To prevent air pockets from forming, place the top edge of the mount on the surface and then press it downwards.

Press it firmly for approx. 10 seconds. After approx. 30 minutes press it on once more for approx. 10 seconds. After a further 24 hours the mount is ready for use. Push the shower caddy onto the mount from above.

- The best adhesive strength can be attained at temperatures between 23 °C and 40 °C.

- Do not overload the product.

Load-bearing capacity: max. 3 kg

fr Fiche produit

Remarques importantes

L'étagère de salle de bain est conçue pour être utilisée dans les pièces humides et peut aussi être fixée directement dans la cabine de douche.

Respectez les consignes suivantes pour que l'étagère de salle de bain adhère bien au mur:

Avertissement: l'étagère de salle de bain est en métal et peut causer des blessures et des déteriorations si elle tombe. Ne la surchargez pas. Ne vous appuyez pas dessus et ne vous hissez pas dessus. Le cas échéant, prévenez aussi les enfants et les autres personnes vivant dans la maison.

- Le film adhésif adhère à la plupart des surfaces lisses et planes comme les surfaces en miroir, verre et carrelage, etc. Les surfaces en bois huilées, murs peints ou autres sont éventuellement non adaptées. Si possible, ne collez pas l'étagère de salle de bain sur des joints ou autres surfaces irrégulières. Le film adhésif n'adhère pas aux surfaces à reliefs.

- Le film adhésif est prévu pour être fixé durablement. Évitez de fixer l'étagère de salle de bain sur des surfaces délicates si vous pensez la retirer plus tard.

L'étagère peut-être retirée des surfaces citées ci-dessus sans laisser de traces. Le film adhésif sur le support n'est utilisable qu'une seule fois.

- La surface de pose doit être exempte de poussière, graisse, silicone ou calcaire. Nettoyez-la et dégrassez-la à l'alcool pur (isopropanol) ou à l'alcool à brûler. Les nettoyants pour salle de bain ou multi-usage ne conviennent pas. Essuyez légèrement l'emplacement nettoyé puis laissez-le bien sécher. Pour éviter les bulles d'air, apposez d'abord le bord supérieur du support, puis appuyez dessus en vous dirigeant vers le bas.

Appuyez fermement dessus pendant env. 10 secondes. Au bout d'environ 30 minutes, rapprochez dessus env. 10 secondes. Au bout de 24 heures, vous pourrez accrocher l'étagère au support. Insérez celle-ci par le haut sur le support.

- Vous obtiendrez une adhérence optimale à des températures de 23 °C à 40 °C.

- Ne surchargez pas l'article.

Charge admissible: 3 kg max.

cs Informace o výrobku

Důležité pokyny

Polička do koupelny je určena do vlhkých prostor a lze ji umístit i přímo do sprchy. Dopržujte následující pokyny, aby polička do koupelny optimálně držela na zdi:

Upozornění: Polička do koupelny je vyrobena z kovu a při pádu může způsobit zranění a věcné škody. Nepřetěžujte ji. Neopřejezte se o ni ani se za ni nepřiťahujte nahoru. V případě potřeby na to upozorněte také děti a další osoby v domácnosti.

- Lepicí fólie drží na většině hladkých a rovných plochách, např. zrcadlových nebo skleněných plochách, kachličkách a dlaždicích atd.

Dřevěná povrchy ošetřené olejem, stěny natřené barvou apod. jsou příp. nevhodné. Pokud možno nenalepujte poličku přes spáry nebo jiné nerovnosti. Na strukturovaném povrchu nalepovací fólie nedrží.

- Lepicí fólie je určena k trvalému upevnění. Vyvarujte se upevnění poličky na choustavivých površích, pokud ji chcete později opět odstranit. Poličku lze z výše uvedených povrhů odstranit, anž by na nich zůstaly zbytky. Lepicí fólie na držáku lze použít pouze jednou.

- Podklad musí být bez prachu, mastnoty, silikonu a vápenatých usazenin. Podklad očistěte a odmásteče pomocí alkoholu (isopropanol) nebo metylalkoholu. Čističe koupené nebo univerzální čističe nejsou k tomu účelu vhodné. Očistěné místo měrně předsušte a poté ho nechte dobře uschnout.

Abyste zabránili vzniku vzduchových kap, nejdříve umístěte horní okraj držáku a poté jej zatlačte směrem dolů.

Držák na cca 10 sekund silně přitlačte.

Po cca 30 minutách jej znovu přitlačte na cca 10 sekund. Po dalších 24 hodinách lze držák plně zatížit. Poličku nasuňte seshora na držák.

- Nejlepší přilnavost dosáhnete při teplotách mezi 23 °C a 40 °C.

- Výrobek nepřetěžujte.

Nosnost: max. 3 kg





Numer artykułu | Číslo výrobku | Cikkszám | Ürün numarası : 675 492

pl Informacja o produkcji

Ważne wskazówki

Półka łazienkowa przeznaczona jest do użytku w wilgotnych pomieszczeniach i można ją zamontować bezpośrednio w kabинie prysznicowej.

Aby półka łazienkowa mocno trzymała się ściany, należy przestrzegać następujących wskazówek:

Ostrzeżenie: Półkę łazienkową wykonano z metalu i może ona spowodować obrażenia ciała lub szkody materialne, jeżeli spadnie z wysokości. Nie przeciążaj jej. Nie należy podpierać się ani podciągać się na niej. Zwrócić na to uwagę również dzieciom i innym osobom w gospodarstwie domowym.

• Folia samoprzylepna przywiera do większości gładkich powierzchni, takich jak np. lustra, szkło, płytki okładowe, kafle itp. Olejowane drewniane powierzchnie, pomalowane ściany itp. mogą się nie nadawać do tego celu. W miarę możliwości półki łazienkowej nie należy przyklejać na fugach lub innych nierównościach powierzchni. Folia samoprzylepna nie ma wystarczającej przyczepności na powierzchniach strukturyzowanych.

• Folia samoprzylepna przewidziana jest do trwałego zamocowania. Należy unikać przyklejania półki łazienkowej na wrażliwych powierzchniach, jeśli w przyszłości będzie konieczne jego odklejenie. Z wymienionych powierzchni półkę łazienkową można odkleić bez pozostawiania śladów. Folię samoprzylepną uchwytu można przykleić tylko raz.

• Podłoż musi być wolne od kurzu i siku, od tłuszczonego i odkamienionego. Podłoż należy oczyścić i odtrącić czystym alkoholem (izopropanolem) lub denaturatem. Nie nadają się do tego środki do czyszczenia łazienek ani uniwersalne środki czyszczące. Oczyszczone miejsce należy lekko osuszyć i pozostawić do całkowitego wyschnięcia. Aby zapobiec powstawaniu pęcherzyków powietrza, należy najpierw przyłożyć górną krawędź uchwytu, a następnie przycisnąć uchwyt od góry do dołu. Mocno docisnąć go przez ok. 10 sekund. Po upływie ok. 30 minut ponowić dociskanie przez ok. 10 sekund. Po kolejnych 24 godzinach uchwyt osiągnie swoją pełną obciążalność. Następnie wsunąć półkę od góry na uchwyt.

• Największa siła przyczepności zapewniona jest w zakresie temperatur od 23°C do 40°C.

• Nie przeciążaj produktu.

Nośność: maks. 3 kg

sk Informácia o výrobku

Dôležité upozornenia

Polička do kúpeľne je určená do vlhkých priestorov a môžete ju pripojiť aj priamo v sprchovom kúte.

Dodržujte nasledujúce pokyny, aby polička do kúpeľne optimálne držala na stene:

Varovanie: Polička do kúpeľne je z kovu a pri spadnutí môže spôsobiť poranenia a večné škody. Nepreťažujte ju. Neopierajte sa o ňu ani sa pomocou nej nedvihajte. Upozornite príp. na to aj deti a ďalšie osoby v domácnosti.

• Lepiacia fólia prilne na skoro všetky hladké a rovné povrhy, ako napr. zrkadlové alebo sklenené plochy, dlaždice a kachličky atď. Drevné povrhy osérené olejom, steny s maliarskym náterom a pod. sú príp. nevhodné. Poličku do kúpeľne nelepte cez škáry alebo iné nerovnosti. Lepiacia fólia neprilne na štruktúrovaný povrch.

• Lepiacia fólia je určená na trvalé pripojenie. Ak bude chcieť poličku neskôr odstrániť, nepripevňujte ju na citlivé povrhy.

Z uvedených vhodných ploch sa dá polička do kúpeľne odstrániť bez zvyškov. Lepiacia fólia na držiaku je používateľná len jednorazovo.

• Podklad musí byť zbavený prachu, mastnoty, silikónu a väpenatých usadenín. Podklad očistite a odmáste čistým alkoholom (izopropanolem) alebo liehom. Kúpeliarové alebo univerzálné čistiace prostriedky nie sú vhodné.

Výčistenú plochu zláhka osušte a potom ju nechajte dôkladne uschnúť.

Aby ste zabránilí záchytenu vzduchových bublín, priložte najskôr horný okraj držiaka a následne držiak zatlačte nadol.

Pevne ho pritlačte na cca 10 sekúnd. Po cca 30 minútach ho znova pritlačte na cca 10 sekúnd.

Po ďalších 24 hodinách je držiak plne zaťažiteľný. Poličku do kúpeľne potom zhora zatlačte na držiak.

• Najlepšiu lepiaciu silu dosiahnete pri teplotách od 23 °C do 40 °C.

• Výrobok nepreťažujte.

Nosnosť: max. 3 kg

hu Termékismertető

Fontos tudnivalók

A fürdőszobai tárolót vizes helyiségekben való használatra tervezték, és közvetlenül a zuhanypülkében is rögzíthető.

Kérjük, vegye figyelembe a következő tudnivalókat, hogy a fürdőszobai tároló optimálisan megtapadjon a falon:

Vigyázat: a fürdőszobai tároló fémből készült, és leesés esetén sérülésekkel és anyagi károkat okozhat. Ne terhelje túl a terméket. Ne támasztodjon rá és ne húzódzkodjon fel rajta.

Ha szükséges, magyarázza ezt el a gyerekeknek és a háztartásban elől más személyeknek is.

• A ragasztófólia a legtöbb sima, egyenes felületen megragad, pl. tükör- és üvegfelületeken, csempén stb. Olajjal kezelt fa felületek, festett falak és hasonlók, esetleg nem alkalmasak erre a célra. A fürdőszobai tárolót lehetőleg ne ragassza fügára vagy más egenyelenségre. Strukturált felületeken a ragasztófólia nem ragad meg.

• A ragasztófóliát tartós rögzítésre terveztek. Ne ragassza a fürdőszobai tárolót érzékeny felületre, ha később újra el szeretné távolítani. Az említett felületekkel a fürdőszobai tároló maradék nélküli eltávolítható. A tárolón lévő ragasztófólia csak egyszer használható fel.

• A felületnek por-, zsír-, szilikon- és vízkimentesnek kell lennie. Tisztítása meg és zsírmentesítése a felületet tiszta alkohollal (izopropil alkohol) vagy spirítussal. Fürdőszobai vagy általános tisztítószerek erre nem alkalmasak. A megtisztított felület kissé törlje meg, majd hagyja teljesen megszáradni.

A léguborékok elkerülése érdekében először a tartó felső szélét helye fel, majd lefelé nyomja rá. Erősen nyomja a felületet kb. 10 másodpercig. Kb. 30 perc múlva újra nyomja rá erősen kb.

10 másodpercig. További 24 óra elteltével a tartó teljesen megtérhelhető. Ekkor nyomja rá a fürdőszobai tárolót felülről a tartóról.

• A legjobb tapadást 23 °C és 40 °C között éri el.

• Ne terhelje túl a terméket.

Teherbírás: max. 3 kg

tr Ürün bilgisi

Önemli bilgiler

Banyo rafı nemli odalar için tasarlanmıştır ve doğrudan duş kabinine de sabitlenebilir.

Banyo rafının duvara en iyi şekilde yapışmasını sağlamak için aşağıdaki talimatları uygun:

Uyarı: Banyo rafı metalden yapılmıştır ve düşmesi halinde yaranan malzemelerle ve maddi hasara neden olabilir. Aşırı yüklenmeyecektir. Üzerine yaşılanmayın veya tutunarak kendinizi yukarı çekmeyecektir. Gerekirse çocukların ve evdeki diğeri kişiler de bununa ilgili bilgilendirin.

• Yapışkan folyo, ayna, cam, fayans vb. gibi yoğunlukla pürüzsüz ve düz yüzeye yapışır. Yapışkan folyo, yağılı işlem görmemiş ahşap, boyalı duvarlar vb. için uygun olmamayıp. Banyo rafını mümkünse derzlerin veya diğer pürülerin üzerine yapıştırın. Yapışkan ped, şekilli dokuslu olan yüzeylere yapışmaz.

• Yapışkan folyo kalıcı bağlantı için tasarlanmıştır. Banyo rafını bir süre sonra sökmek üzere takacaksınız, hassas yüzeylerin üzerine yapıştırın. Banyo rafı, söz konusu yüzeylerden herhangi bir kalıntı bırakmadan çırılçıplak tutucu üzerindeki yapışkan folyo sadice bir kez kullanılabılır.

• Üzeri, tozdan, yağıdan, silikon ve kireçten arındırılmışdır. Üzeri alkol (izopropanol) veya ispirto ile kırden ve yağıdan arındırın. Banyo temizleyicileri veya çok amaçlı temizleyiciler uygun değildir. Temizlenmiş bölgeyi hafifçe kurutun ve sonrasında iyice kurumaya bırakın.

Hava boşluklarını önlemek için önce tutucunun üst kenarını yerleştirin ve ardından aşağı doğru bastırın.

Yaklaşık 10 saniye boyunca sıkıca bastırın. Yaklaşık 30 dakika sonra tekrar yakla. 10 saniye kadar tekrar bastırın. Bundan 24 saat sonra tutucu tamamen yük taşıyabilen duruma gelir. Banyo rafını üstten tutucuya doğru bastırın.

• En iyi yapıştırıcı gücünü 23 °C ve 40 °C arasındaki sıcaklıklarda elde edebilirsiniz.

• Ürüne fazla yüklenmeyecektir.

Taşıma yükü: maks. 3 kg

